

Kommunalbestyrelse (Kommunalbestyrelsip immikkut
ittumik ataatsimiinnera nr. 3 ulloq 14.dec. 2022 /
Ekstraordinært kommunalbestyrelsesmøde nr. 3 d.
14.dec.)

14-12-2022 15:00 - 16:00

Qaqortoq Byrådssal / Tele/video konference

Indhold

Punkt 1: Oqaluuserisassat akuerineqarnerat / Godkendelse af dagsorden.....	1
Punkt 2: Suleriaasissatut nutaatut siunnersuut / Arbejdsgang omplaceringsansøgninger.....	1
Punkt 3: Sulisut quppersagaat / Personalehåndbog.....	3
Punkt 4: Aaqqissuusseqqinnermi isumaginnitqarfiup immikkoortortaqarfiini aqutsisunik siammaanerit / Decentralisering af afdelingslederfunktionerne i socialområdet.....	5
Punkt 5: Narsarsuarmi hoteli / Hotel Narsarsuaq.....	8
 Kategori - Ilisimatitsissutit / Orienteringer	
Punkt 6: Tamalaat / Eventuelt.....	10

Punkt 1: Oqaluuserisassat akuerineqarnerat / Godkendelse af dagsorden

Punkt 2: Suleriaasissatut nutaatut siunnersuut / Arbejdsgang omplaceringsansøgninger

KOMMUNIMI MISSINGERSUUTITIGUT NIKISITSINISSAMIK QINNUTEQARNERMI SULERIAASISSATUT NUTAATUT SIUNNERSUUT

Ataatsimiititaliaq	Ingerlatsivik
Aningaasaqarnermut Inuussutissarsiornermullu Ataatsimiititaq (All)	Aningaasaqarnermik Inuussutissarsiornermillu Ingerlatsivik
Ataatsimiititaliami siulittaasoq	Pisortaaneq
Borgmesteri, Stine Egede	Tine Pars

Aalajangiivigisassaq: X Ilisimatitsissut:

Suliap eqikkarnera:

Kommunimi suliassat ingerlanneqartarerat pitsanngorsarumallugu sukkanerulersikkumallugulu missingersuutitigut nikisitsinissamik qinnuteqaasiornermi suleriaatsip allanngortinnejarnissaanik allaffeqarfik kissaateqarpoq.

Massakkut ingerlatsivinnut tamanut piumasarineqarpoq missingersuutitigut nikisitsinissamik qinnuteqaatit atuutilersinnatik kommunalbestyrelsimit akuerineqqaartassasut. Kommunalbestyrelsi qaammatit pingasut allortarlugit ataatsimiittarmat tamanna qaammatinik 3-6-inik sivisussuseqarsinnaavoq. Taamaamat allaffeqarfimmit siunnersuutigineqarpoq nammineq missingersuutit iluini nikisitsinissamik qinnuteqaataasut tamarmik imaluunniit ataatsimiititaliat akornini nuunneqartussat siunissami taamaallaat All-mi akuerineqartassasut.

Illassutitut aningaasaliissutinut tunngassuteqartut suli Kommunalbestyrelsimit akuerineqartassapput.

Aningaasaqarnikkut sulisoqarnikkullu naliliineq:
Aningaasartuutit allanngornaviangillat.

Inatsisitigut tunngaviit:
Missingersuutinut naatsorsuutinullu malittarisassiat

Siornatigut aalajangiussaasimasut:

Siusinnerusukkut tamanna pillugu aalajangertoqarsimanngilaq.

Ingerlatsiviup inassuteqaataa:

- Missingersuutitigut nikisitsinissamik qinnuteqaatit tamarmik siunissami taamaallaat Allmit sularineqartalissasut.
- Suliaq kommunalbestyrelsimut akuerisassanngorlugu ingerlateqqinneqassasoq.

Aningaasaqarnermut Inuussuutissarsiornermut Ataatsimiitsitaliap aalajangiinerat:**Pisortaanerit inassuteqaataat:**

Akuerineqassasoq inassutigineqarpoq.

Ilanngussat:

Ilanngussaqanngilaq

FORSLAG TIL NY ARBEJDSGANG VEDR. OMPLACERINGSANSØGNINGER I KOMMUNEN

Udvalg	Forvaltning
Økonomi- og Erhvervsudvalget (All)	Økonomi- og Erhvervsforvaltning
Udvalgsformand	Kommunaldirektør
Borgmester, Stine Egede	Tine Pars

Til beslutning: X Til orientering:

Sagsresumé:

For at effektivisere og yde et hurtigere sagsbehandling i kommunen ønsker administrationen at ændre arbejdsgangen for omplaceringsansøgninger.

I dag er det et krav for alle forvaltninger at omplaceringsansøgninger skal godkendes i kommunalbestyrelsen før det kan træde i kraft. Det kan til tider tage 3-6 måneder da kommunalbestyrelsesmøderne afholdes med tre måneders mellemrum. Derfor forslår administrationen at alle omplaceringsansøgninger som er indenfor eget budgetramme og eller på tværs imellem udvalgene fremover kun skal godkendes i All.

Såfremt det omhandler en tillægsbevilling skal det stadigvæk godkendes af Kommunalbestyrelsen.

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering:

Ingen økonomiske konsekvenser

Lovgrundlag:

Budget- og regnskabsregulativet

Tidlige beslutninger:

Ingen tidlige beslutninger

Forvaltning-indstilling:

- At alle omplaceringsansøgninger kun skal behandles i All fremover.
- At sagen skal sendes videre til kommunalbestyrelsen til godkendelse.

Økonomi- og Erhvervsudvalgets beslutning:

Direktionens indstilling:

Indstilles godkendt.

Bilag:

Ingen bilaget vedhæftet.

Punkt 3: Sulisut quppersagaat / Personalehåndbog

SULISUT QUPPERSAGAAT

Aalajangiivigisassaq: X Ilisimatitsissut:

Ataatsimiititaliaq: Aningaasaqarnermut Inuussutissarsiornermullu Ataatsimiititaq

Ataatsimiititaliap siulittaasua Borgmesteri Stine Egede

Ingerlatsivik/immikkoortortaq: Sulisoqarnermut allaffik / Akissarsialerivik

Sulisoqarnermut Akissarsialerinermullu pisortaq Jacob Abelsen

Suliap eqikkarnera:

Sulisut quppersagaat siusinnerusukkut Aningaasaqarnermut Pileraaruusiotarnermullu

Ataatsimiititaliamit oqaluuserineqarsimavoq. Taamanili akuerineqanngilaq tassami

ingerlatsiviit pisortaannik atorfinititsisarnerup soraartsitsisarnerullu

ataatsimiititaliamiiinnissaataatsimiititaliap aalajangiusimammag.

Tamannali Aqutsinermut inatsimmi § 25, imm. 2-mut akerliuvoq, tassanimi
allassimammatt;

"§ 25 Aningaasaqarnermut ataatsimiititaliap suliassai tassaapput: imm 2) Akissarsianut sulisoqarnermullu tunngasuni suliassanik tamakkiisumik isumaginninneq, tassunga ilaallutik kommunimi sulisorisanik atorfinititsisarneq soraartsitsisarnerlu, taamaallaat kommunaldirektørimik atorfinititsisarneq soraartsitsisarnerlu pinnagit, suliaq taanna kommunalbestyrelsimit isumagineqartussaamat."

Aningaasaqarnermut Ataatsimiitaliap akissarsialerinertert sulisoqarnermullu tunngasunik tamanik suliaqartussaanera oqaatigineqarmat pineqartut tassaapput sunut pingaarnerusunut tunngasut, tassa aningaasaqarneq sulisullu amerlassusiligaanerat eqqarsaatigalugit aningaasaqarnermik aqutsinermut tunngassutilit. Kommunimi sulisunik ataasiakkaanik atorfitsitsisarnermut soraarsitsisarnermullu piginnaataitaaneq ulluinnarni Kommunip pisortaanerata sulisoqarnermullu oqartussaasut ataasiakkaat isumagisaraat.

Sulisut quppersagaat ingerlatsivinnut tamanut kiisalu Suleqatigiinnermut Ataatsimiitaliamut qulliusumut tusarniaassutigineqarsimavoq.

Saqqummiunneqartup allannortinneqarnissaanut pissutaasussamik oqaaseqaateqartoqarsimangilaq.

Sulisut quppersagaat naleqqussartuarneqarsinnaavvoq.

Inatsisitigut tunngaviit:

Aqtsineq pillugu inatsit

Siornatigut aalajangiussaasimasut:

Suliaq siusinnerusukkut Al-mi qaluuserineqarsimavoq.

Aningaasaqarnermut Inuussuutissarsiornermut Ataatsimiitsitaliap aalajangiinerat:

Pisortaanerit inassuteqaataat:

Taamaamat Kommunalbestyrelsismut inassutigineqarpoq Sulisut quppersagaat akuerineqassasoq, kiisalu ingerlatsiviit pisortaannik atorfinitisitsisarneq soraarsitsisarnerlu Kommunip pisortaanerata oqartussaaffigissagaa ilanngullugu akuerineqassasoq.

PERSONALEHÅNDBOG

Til beslutning: X Til orientering:

Udvalg: Økonomi- og Erhvervsudvalget

Udvalgsformand: Borgmester Stine Egede

Forvaltning/afdeling: HR / Løn

HR- & Lønchef Jacob Abelsen

Sagsresumé:

Personalehåndbogen har tidligere været behandlet af Økonomi- og Planlægningsudvalget. Dog uden at blive godkendt, idet udvalget ville fastholde, at kompetencen til ansættelse og afskedigelse af forvaltningschefer skulle ligge hos udvalget.

Dette er dog i strid med Styrelsесlovens §25, stk. 2, hvoraf det fremgår;

"Økonomiudvalgets opgaver er varetagelse af alle sager vedrørende løn- og personaleforhold, herunder ansættelse og afskedigelser af kommunens personale,

bortset fra ansættelse og afskedigelse af Kommunaldirektøren, som varetages af Kommunalbestyrelsen”

Når der er tale om, at Økonomiudvalget skal varetage alle sager vedrørende løn- og personaleforhold, er der tale om overordnede forhold det vil sige økonomiske og normeringsmæssige forhold af betydning for økonomistyring. Bemyndigelsen til de enkelte ansættelser og afskedigelser af kommunens personale ligger i det daglige hos Kommunaldirektøren og de enkelte personaleansvarlige.

Personalehåndbogen har været til høring hos alle forvaltninger og i HSSU.

Der er ikke indkommet bemærkninger som har givet anledning til ændringer i det forelagte.

Personalehåndbogen er et levende dokument som løbende kan tilrettes.

Lovgrundlag:

Styrelsесloven

Tidligeгe beslutninger:

Sagen har tidligeгe været behandlet i AI

Økonomi- og Erhvervsudvalgets beslutning:

Direktionens indstilling:

Det indstilles derfor til Kommunalbestyrelsen, at Personalehåndbogen godkendes inkl. kompetencen til at ansættelse og afskedigelse af forvaltningschefer ligger hos Kommunaldirektøren.

**Punkt 4: Aaqqissuusseqqinnermi isumaginnittooqarfiup
immikkoortortaqarfiini aqutsisunik siammaanerit /
Decentralisering af afdelingslederfunktionerne i
socialområdet**

**AAQQISSUUSSEQQINNERMI ISUMAGINNITTOQARFIUP
IMMIKKOORTORTAQARFIINI AQUTSISUNK SIAMMAANERIT ALL 14/12-2022**

Aalajangiivigisassaq: X Ilisimatitsissut:

Ataatsimiitaliaq: Social

Ataatsimiitaliap siulittaasua: Sofia Olesen

Isumaginninnermut Pinaveersaartitsinermullu Ingerlatsiup

Ingerlatsiviup pisortaa: Nielsine Petersen

Suliap eqikkarna:

Inassuteqaat: Aaqqissusseqqinnermi Isumaginnittooqarfiup immikkoortortaqarfii aqutsisunik siammaanerit siunniunneqarpoq, kiffartuussinermi sukkannerumik ingerlatsineq, sullisisunut sukkannerumik qaninnerusumillu avitseqateqarneq aaliangiinerlu anguniarlugu. Taamaasilluni Isumaginnittooqarfimmi illoqarfinni pingasuni Qaqortoq, Narsaq Nanortalimmilu immikkoortortaqarfimmi aqutsisut oqartussaaffii akisussaaffiliu siamarneqarnissaat innersuunneqarpoq.

Ingerlatsivimmi pisortaq Qaqortumiissooq, suliamik aqutsisut Qaqortumiissapput, immikkoortortaqarfinnilu aqutsisut illoqarfinni pingasuni siamarneqarnissaat siunniunneqarpoq.

Siornatigut aalajangiussaasimasut:

IPI-mi akuerineqarpoq ulloq xx.xx.xx

Aningaasaqarnermut Inuussuutissarsiornermut Ataatsimiitsitaliap aalajangiinerat:

Pisortaanerit inassuteqaataat:

Inassuteqaat akuerineqarpoq.

Suliamik saqqummiineq:

Kommune Kujalleq ukioq 2009-mi kommunit kattussuummata Isumaginnittooqarfimmi aqutsisutut tunngaviit, oqartussaaffit akisussaaffiliu qitiusoqarfimmut Qaqortumut inissipput. Nalilersueqqinnermilu immikkoortortaqarfinni aqutsisut tunngaviit siamarneqarnissaat aaliangiunneqassaaq.

Isumaginnittooqarfimmi aqutsisutut tunngaviit ukuupput, Ingerlatsivimmi pisortaq (Forvaltningschef), suliamik aqutsisoq (Fagchef), immikkoortortaqarfinnilu aqutsisoq (Afdelingsleder).

Ingerlatsivimmi pisortaq Qaqortumiissooq, suliamik aqutsisut Qaqortumiissapput, immikkoortortaqarfinnilu aqutsisut illoqarfinni pingasuni siamarneqarnissaat siunniunneqarpoq.

Allaffissornikkut pisortat Narsami Nanortalimmilu immikkoortortaqarfinni aqutsisut qanimut suleqateqatigissavaat, avitseqatigiinneq atuutsinnejalissaq.

Kakkiussimasut innersuutigineqarput:

Aaqqissusseqqinnermi titartakkat: Suliassaqarfii, oqartussaaffit akisussaaffiliu agguataarneri.

1. Kommune Kujalleq Myndighed og Drift
2. Kompetencefordelingsplan
3. Nanortalik myndighed i socialforvaltningen
4. Narsaq myndighed i socialforvaltningen
5. Qaqortoq myndighed i socialforvaltningen

Aningaasaqarnikkut sulisoqarnikkullu naliliineq:

Missingersuutini kinguneqartitsisoqassanngilaq.

Inatsisitigut tunngaviit:

Den kommunal styrelseslov

DECENTRALISERING AF AFDELINGSLEDERFUNKTIONERNE I SOCIALOMRÅDET All 14/12-2022

Til beslutning: X Til orientering:

Udvalg: Socialudvalget

Udvalgsformand: Sofia Olesen

Forvaltning: Social og forebyggelsesforvaltningen

Forvaltningschef: Nielsine Petersen

Sagsresumé:

Indstilling: Med henblik på at opnå en mere effektiv borgerservice, samt hurtigere og tættere samarbejde med sagsbehandlere og bedre beslutningsproces, skal afdelingsfunktionerne i socialområdet decentraliseres i forbindelse med ny organisation. Det indstilles således at afdelingsledernes kompetencer og ansvar fordeles til Qaqortoq, Narsaq og Nanortalik.

Forvaltningschef funktionen placeres i Qaqortoq, fagcheferne i Qaqortoq, og afdelingslederfunktionerne skal fordeles til de 3 byer.

Tidlige beslutninger:

Godkendt i IPI

Økonomi- og Erhvervsudvalgets beslutning:

Direktionens indstilling:

Indstilles godkendt

Sagsfremstilling:

I forbindelse med kommunenesammenlægningen i 2009 blev socialområdets ledelseskompetencer og ansvarskompetencer samlet i Qaqortoq. I forbindelse med en revurdering skal afdelingslederfunktionerne decentraliseres.

Ledelsesfunktionerne i socialområdet er som følger: forvaltningschef, fagchef, afdelingsleder.

Forvaltningschef funktionen skal være i Qaqortoq, fagcheferne i Qaqortoq, og afdelingslederfunktionerne skal fordeles til de 3 byer.

Afdelingslederne skal have et tæt samarbejde og sparring med administrationscheferne i Narsaq og Nanortalik.

Henviser til vedhæftet filer:

Organisationsdiagram: Fordeling af opgaver, kompetencer og ansvar.

1. Kommune Kujalleq Myndighed og Drift

2. Kompetencefordelingsplan
3. Nanortalik myndighed i socialforvaltningen
4. Narsaq myndighed i socialforvaltningen
5. Qaqortoq myndighed i socialforvaltningen

Økonomisk og ressourcemæssig vurdering:

Der er ingen budgetmæssige konsekvenser.

Lovgrundlag:

Den kommunale styrelseslov

Punkt 5: Narsarsuarmi hoteli / Hotel Narsarsuaq

NARSARSUARMI HOTELI

Ataatsimiititaliaq	Ingerlatsivik
Aningaasaqarnermut Inuussutissarsiornermullu Ataatsimiititaq (AIA)	Aningaasaqarnermik Inuussutissarsiornermillu Ingerlatsivik
Ataatsimiititaliami siulittaasoq	Pisortaaneq
Stine Egede	Tine Pars

Aalajangiivigisassaq: X Ilisimatitsissut:

Suliassamik eqikkaaneq

Suleqatigiit ataatsimiinnerminni oktoberip 21-anni 2022-mi pisumi Mittarfeqarfiiut oqaatigaat kissaatigineqartoq siunissami kommunip Narsarsuarmi hotelimut tunngatillugu qanoq siunniuffigissaneraa.

Taamaammat communalbestyrelse aperineqarpoq Hotel Narsarsuaq tuniniarneqassanersoq, imaluunniit kommunip pisiarerusussaneraa. Uani apeqqutigineqartut kingulliit communalbestyrelsimit akineqarnissaq kissaatigineqarpoq.

Aningaasaqarnermut Inuussutissarsiornermut Ataatsimiitsitaliap aalajangiinerat:

Pisortaanerit inassuteqaataat

Kommunalbestyrelsip akinissaa inassutigineqarpoq, kommunimi takornarialerinermut inuussutissarsiorut eqqarsaatigalugit hoteli tamanut ammasumik tuniniarneqarnissaar

peqqutigalugu, kiisalu kommunimi takornarialerinermi namminneq aningaasaliisartut kajumissaarneqarniassammata.

Suliamik saqqumiineq

Tunuliaqtaq

Narsarsuarmi mittarfiup heliportiiinnangortinnissaa pillugu hotelip siunissami qanoq atorneqarnissaa aalajangiivigineqassaaq. Massakkut Mittarfeqarfiiit Narsarsuarmi hoteli ingerlataraat. Kommunimi Narsarsuaq takornarialerivittut atuunnarneqarnissaa naatsorsuitigineqarpoq, taamaasilluni Naalakkersuisut attaveqaqtigineqarput kuuk ikaartafilernissaa pillugu, taamaasilluni savaateqarfinnut, Qassiarsummut sumiiffinnullu takornarialerivissaqqittunut isumannaatsumik aqquteqalissaq.

Kommunalbestyrelse 2022-mi Qajitanut ujaraaqqanik aqquserniornermut 500.000 koruuninik atorpaat. Suliaq aallartereeroq, pilersaarusrornermullu suliaq ingerlanneqarallassaaq ujaraaqqanillu aqquserniap tallineqaqqinnissaanut aningasanik immikkoortsitsisoqassalluni.

HOTEL NARSARSUAQ

Udvalg	Forvaltning
Økonomi og Erhvervsudvalget	Forvaltningen for Økonomi og Erhverv
Udvalsformand	Kommunaldirektør
Stine Egede	Tine Pars

Til beslutning: X Til orientering:

Sagsresumé

Mittarfeqarfiiit har på møde i arbejdsgruppen for Narsarsuaqs fremtid den 21. oktober 2022, utalt at man ønsker at høre kommunalbestyrelsen om hvilken fremtidig interesse kommunen har for hotellet i Narsarsuaq.

Kommunalbestyrelsen spørges derfor om hvorvidt kommunalbestyrelsen ønsker at hotellet udbydes til salg eller om kommunen evt. vil købe hotellet. I tilfælde af sidstnævnte ønskes der svar på, hvad kommunalbestyrelsen ønsker at hotellet skal bruges til.

Økonomi- og Erhvervsudvalgets beslutning:

Direktionens indstilling

Det indstilles at kommunalbestyrelsen svarer, at kommunen af hensyn til turismehervervet i kommunen, har interesse for at hotellet udbydes i offentligt udbud, for at tiltrække private investorer til turismeudviklingen i kommunen.

Sagsfremstilling

Baggrund

I forbindelse med nedgradering af lufthavnen i Narsarsuaq til heliport, skal der tages stilling til hotellets fremtidige anvendelse. Det er Mittarfegarfiit der driver hotellet i dag. Der ses med positiv forventning om at Narsarsuaq vedbliver at være et væsentligt turistmål i kommunen, således er der dialog med Naalakkersuisut om anlæggelse af en bro over elven med henblik på at sikre gode adgangsveje til færeholdersteder, Qassiarsuk og naturskønne områder egnet til turismeformål.

Kommunalbestyrelsen afsatte 500.000 kr. til anlæggelse af grusveje mod Qajiiat i 2022. Arbejdet er påbegyndt og der skal arbejdes videre på en planlægning og afsætning af midler til en fortsat udbygning af grusvejen.

Punkt 6: Tamalaat / Eventuelt

Borgmesterip ilismatitsissutai / Orientering fra borgmester